

## **CH\_VB 32 2006-2316 vom 12. September 2006**

Bundesverwaltung, 2006-09-12, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch\\_vb\\_32\\_2006-2316\\_](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch_vb_32_2006-2316_)

FR: CH\_VB 32 2006-2316 du 12 septembre 2006

IT: CH\_VB 32 2006-2316 del 12 settembre 2006

### **Erwägungen**

#### **E. 12**

H 01.10.2006–30.09.2009 (Nouveau permis) – 06-8833 / 100103 Cafag SA, 1700 Fribourg production horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques

#### **E. 16**

H, 14 F 01.12.2005–30.11.2008 (Modification) – 06-8770 / 101312 Vectron Frequency Devices Swiss S.à.r.l., 2000 Neuchâtel fabrication: backend, assemblage et test de composants électronique horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques 4 H, 5 F 01.09.2006–31.08.2009 (Nouveau permis)

6835 – 06-8771 / 110723 Föry Transport SA, 1030 Bussigny-Lausanne transit marchandises besoins spéciaux de consommation 2 H 02.08.2006–01.08.2009 (Nouveau permis) Permis de travail de nuit et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr) – 06-8763 / 101477 Pouly Tradition SA, 1242 Satigny boulangerie, pâtisserie, traiteur horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques 93 H, 14 F 20.08.2006–19.08.2009 (Renouvellement) – 06-8777 / 100012 Nestlé Suisse S.A., 1636 Broc fabrication de chocolat horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques 150 H, 250 F 20.08.2006–19.08.2009 (Renouvellement) Permis de travail de nuit (sans alternance avec un travail de jour) et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr) – 06-8772 / 100992 Nivarox-FAR SA, 2046 Fontaines NE production des appliques, roues et balanciers. horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques

#### **E. 19**

H, 2 F 01.06.2004–01.06.2007 (Modification) Permis de travail du dimanche et de jours fériés (Art. 19 et 20a LTr) – 06-8774 / 100342 Manufacture Jaeger-Le Coultre, Branch of Richemont International SA, 1347 Le Sentier remontage des montres en observation horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques 1 H 17.09.2006–16.09.2009 (Renouvellement) – 06-8782 / 101047 MANUFACTURE CARTIER LA CHAUX-DE-FONDS, Branch of Richemont International SA, 2306 La Chaux-de-Fonds CNC, usinage maillons de bracelet horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques

#### **E. 24**

H 15.05.2006–31.12.2008 (Nouveau permis)

6836 – 06-8793 / 100034 Despond SA, 1630 Bulle chauffage et tunnels de séchage horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques et économiques 2 H 29.10.2006–28.10.2009 (Renouvellement) Permis de travail pour les jours fériés (Art. 19 et 20a LTr) – 06-8758 / 110731 Blanchinet 48 Sàrl, 1027 Lonay blanchisserie besoins spéciaux de consommation 1 H, 6 F 01.08.2006–31.07.2009 (Nouveau permis) Permis de

travail en continu atypique (Art. 24 LTr, art. 39 OLT1) – 06-8775 / 101949 SWISSMETAL – UMS Usines Métallurgiques Suisses SA, 2732 Reconvilier ateliers de fonderie, de presses, d'étirage (y compris fours de recuit et décapage), de tréfilerie (y compris fours de recuit et décapage) à la Grand-Rue et à la rue du Moulin horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques 12 H 01.09.2006–31.12.2008 (Renouvellement) (H = hommes, F = femmes, J = jeunes gens) Voies de droit Conformément à l'art. 55 LTr et aux art. 44 ss LPA ces décisions peuvent être attaquées devant la commission de recours du Département fédéral de l'économie, 3202 Frauenkappelen, par recours administratif, dans les 30 jours à compter de la présente publication. Le mémoire de recours doit être présenté en deux exemplaires, il indiquera les conclusions, les motifs et les moyens de preuve et porter la signature du recourant ou de son mandataire. Toute personne ayant qualité pour recourir peut consulter sur rendez-vous pendant la durée du délai de recours, les permis et leur justificatif, auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie, Direction du travail, Conditions de travail, Effingerstrasse 31, 3003 Berne, (téléphone 031 322 29 48). 12 septembre 2006 Secrétariat d'Etat à l'économie:

Direction du travail

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdrukschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali Demandes d'octroi de permis concernant la durée du travail In Bundesblatt Dans Feuille fédérale In Foglio federale Jahr 2006 Année Anno Band 1 Volume Volume Heft 36 Cahier Numero Geschäftsnummer --- Numéro d'affaire Numero dell'oggetto Datum 12.09.2006 Date Data Seite 6832-6836 Page Pagina Ref. No 10 139 877 Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen. Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses. I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.